



genuine  
origin  
authentic  
taste

[www.agrovim.gr](http://www.agrovim.gr)



ATHENS オフィス: PARADEISOU 14A & PATROKLOU 1 STR. MAROUSI, 15125, ATHENS, GREECE 電話番号: +30 2106423614 FAX: +30 2106423349  
工場: 6TH KLM NATIONAL HIGHWAY KALAMATA-MESSINI, P. O. BOX 134, 24100, KALAMATA, GREECE 電話番号: +30 2721069269 FAX: +30 2721069698



ILIADA

品質の伝統と価値を全て 一つのブランドに



Japan Olive Oil  
Prize 2020, Gold

**DOUBLE  
AWARDED**  
the prize of  
**EVOO**  
of the year!  
**World's Best  
Olive Oils**



## 私たちについて

AGRO. VI. M は農業を率いており、そして輸出業者。ギリシャのオリーブ、オリーブオイルと干しイチジク。私たちの目的は、高品質で、伝統的で革新的なことを保つことです。

1964



創設者 Andreas Gytfeas.  
100% 家族経営企業。



企業所有  
Messiniaの都市、Kalamata  
にある工業地帯。



ギリシャ、アテネに  
ある支社。



150人のほとんどの従業員は私たちのコミュニティの住人。



約6000件の農家、工場、協同組合と定期的な協同。



genuine  
origin  
authentic  
taste



私たちはagrovimです



## 私たちの原理

AGRO. VI. MIは顧客に高品質のギリシャ製品且つ独自の味を提供することを目指しつつ、伝統的な収穫の祖先の知恵を現代の生産方法に取り入れ、母なる地球が提供する環境と宝物を尊重している。



50+  
years

業界における50年以上の強力な専門知識。



強力なパートナーシップと戦略的投資の構築に焦点を当てています。



輸出している50カ国以上200人以上の世界中の顧客へ。

## 施設

総面積:24.000m<sup>2</sup>

工場:10.500m<sup>2</sup>

オフィス:600m<sup>2</sup>

フィールド:180.000m<sup>2</sup>



15.000 tn

オリーブオイル

10.000 tn

オリーブ

2.000 tn

イチジク



**DOUBLE AWARDED**  
the prize of  
**EVOO**  
of the year!  
**World's Best Olive Oils**



Kalamata PDO



料理、サラダドレッシング、焼き魚、



## ゴールドライン

- ・ その名称はオリーブオイルの最高品質ということを表しています。KALAMATA PDO (保護されている原産地の指定) エクストラバージンオリーブオイルはそれが生産される絶妙なオリーブオイルでよく知られている地域に由来します
- ・ Koroneikiオリーブの木の例外的な単一品種の純粋なオリーブジュースブレンドのない、100% 追跡可能-手摘みのオリーブ-本来の濃密なポリフェノール
- ・ 高く評価され国際コンペで上質と特別な味が認められています
- ・ 濃密で、コクがあり バランスが良く同様に果実の風味があり、少しの苦味 と少しの辛みを感じます。新鮮で心地よく絶妙な緑の生のフルーツのような香りの特徴付けられます
- ・ 濃厚で、深緑色が金色の緑色になります

- ・ Kalamata PDOに認証されています
- ・ 低い酸度 <0.5
- ・ 高いポリフェノール



白肉、ソース、パスタや野菜に合います

入手可能：



GLASS MARASCA  
250ml、500ml、  
750ml、1L

缶  
250ml、500ml  
1L、3L、5L

円形缶  
750ml、1.5L



**DOUBLE AWARDED**  
the prize of  
**EVOO**  
of the year!  
**World's Best Olive Oils**



## オーガニックライン

- ・高く称賛されている純粋なオリーブジュースはKoroneikiオリーブの木々から生産され、このオリーブオイルは有機栽培の基準である、ブレンドされていない、追跡可能で手摘みのオリーブオイルで、殺虫剤を使っていないなどの全てに当てはまっています(なのでエコに良い)
- ・複数の賞を受賞 し上質 で特別な味と評価受けています
- ・滑らかで、新鮮で濃厚な味でありコショウの後味に合います。心地よく優しい味覚
- ・濃厚で、深緑色が金色の緑になります



料理、サラダドレッシング、焼き魚、

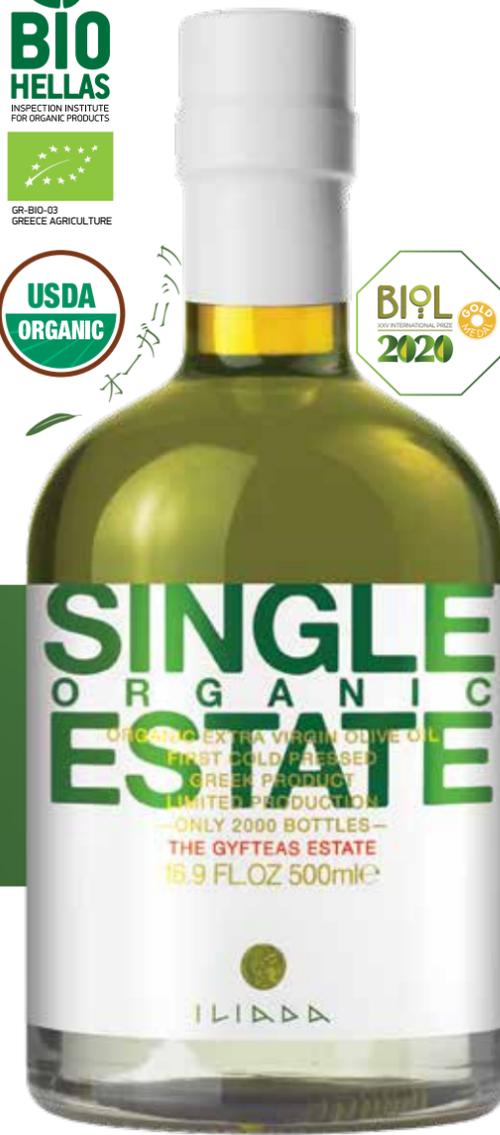


- ・有機栽培農家の作物
- ・100%正式なギリシャ産
- ・高いポリフェノール



白肉、ソース、パスタや野菜に合います  
入手可能：





## 独自性

- ・独自の限定生産された 繊細な味わいのエクストラバージンオリーブオイル一つの地所から生まれています
- ・特有の 特徴は 大切な自然の地域の土地と、標高、気象とオリーブ果実の種類があります
- ・その家族と会いましょう! スキャンしてくださいQRコード そして その特別な農家についての 詳細の確認をしてください



- 単一種
- 自然な低酸度
- 伝統の収穫



あらゆる料理の仕上げ油として使われるバランスの良い調和がある理想なオイルです。本来の高いポリフェノール。

入手可能：



理想のギフト



## 早採り

- ・単一品種のエクストラバージンオリーブオイルは抽出されています緑の未熟で、手摘みさたKORONEIKIの複数のオリーブにより抽出されています
- ・最高峰の絶妙な製品は自然が提供していると同様に新鮮な刈り取られた草の香り、緑のハーブ、心地よい苦い後味があります
- ・新緑色で曇った見た目
- ・バランスの良い調和
- ・この特別な味のオリーブオイルについてより詳しく確認するためにQRコードをスキャンしてください

あらゆる料理の仕上げ油として使われるバランスの良い調和がある理想なオイルです

- 単一種
- 選定された量
- 自然な低酸度

入手可能：



理想のギフト





Kalamata PDO



## プラチナライン

- ・ Kalamata PDO プラチナラインの味とスタイルのどちらも気に入っている方も満足しています
- ・ 複数の賞を受賞 し上質 で特別な味と評価を受けています
- ・ 滑らかで、新鮮で濃厚な味でありコショウの後味に合います。濃厚で特別な味
- ・ 濃厚で、深緑色が金色の緑色になります



料理、サラダドレッシング、焼き魚、白肉、ソース、パスタにも合う

入手可能：



## プラチナライン 調味料

美食の経験 地中海料理の全ての認証に該当しています。7つの味で、7つの味の奇跡！

- 7つの味はどの料理にも活きます
- ・ トリュフ
- ・ バジル
- ・ チリ
- ・ オレンジ
- ・ チョコレート
- ・ 薔薇
- ・ バニラ

ペストリーにも良い

・ Messinia地区のエクストラバージンオリーブオイルを準備します。バランスが良く、濃厚で低酸度。

- ・ 100% 自然抽出
- ・ 化学物質のない
- ・ 濃厚な香り
- ・ シェフの選んだ

複数の賞を受賞：

味

上品なデザイン



# パールライン

ギリシャの最高峰のオリーブから抽出された高い品質のエクストラバージンオリーブオイルが揃っています!

## KORONEIKI 種類:

- ・ 純粋なオリーブジュースは有名なギリシャ産から作られています
- ・ 滑らかで、新鮮で濃厚な味でありコショウの後味に合います

## ギリシャプレミアム:

- ・ 特別な味のエクストラバージンオリーブオイルは選ばれた地域で手摘みで取られPeloponnese南部産です
- ・ 果実や苦味の風味がし、同様に草や心地の良い感じがしコショウの後味には良い
- ・ 正式なギリシャ産、
- ・ どんな状況でも使用できる

100%ギリシャ産

オリーブは注意深く収穫され収穫後は数時間以内に冷抽出されているので自然の風味と高い栄養価があります

入手可能:



## KALAMATA PDO 種類:

- ・ 濃密で、コクがありバランスが良く同様に 果実の風味があり、少しの苦味 と少しの辛みを感じます。新鮮で心地よく絶妙な香りは緑の生フルーツのようだと特徴付けられます
- ・ 濃厚で、深緑色が金色の緑色になります

## LAKONIA PGI 種類:

- ・ PGI Lakonia 種類はSpartaの伝統を受け継ぎ尊重しています
- ・ Taygetus Mountainの香りをあなたのテーブルに運びます
- ・ 多種のオリーブを生産しているKoroneiki, Koutsourelia, Athinolia そして Asprolia

## SITIA 種類:

- ・ エーゲ海の気候とCreteの暖かい気候によって香りの良いオリーブオイルが作られています
- ・ 緑色のりんご、駆り立ての新鮮な草、アーティチョークとオリーブの葉の香り
- ・ 濃密で、新鮮な果実の香りで軽い苦味があります



Kalamata PDO  
Sitia-Lasithiou  
Kritis PDO



Lakonia PGI



## 地域

全ての地域にストーリーがあります！  
100%正式なギリシャのエクストラバージンオイルの特別ラインはその地域に関係しています。そのギリシャ地域の文化遺産への貢物。

### KALAMATA

果実風味、ほのかな苦味、ほのかな辛さと緑色の果実の香り。濃厚で、深緑色が金色の緑色になります

### SITIA

果実の味とほろ苦いさ。濃厚で、深緑色が金色の緑色になります

### LAKONIA

果実風味、苦味と辛さ。緑の果実の新鮮な香り



- 100%ギリシャ産
- その地域によってラベルが異なる



Lakonia PGI



Kalamata PDO

Sitia-Lasithiou  
Kritis PDO



入手可能：



GLASS MARASCA  
500ml、750ml

缶 250ml

自然抽出  
豊富香り  
お食事の際に！



Kalamata PDO

## スプレー

- シェフの好きな選択!このパッケージで香りを豊かにします  
全ての成分と香りやオリーブオイルの 感覚受容の特性を保持しています
- 一番のスプレー技術は、ポンプやガス/製品の混合がないものです
- 素晴らしい管理力はオリーブオイルの使用を無駄にしないことです

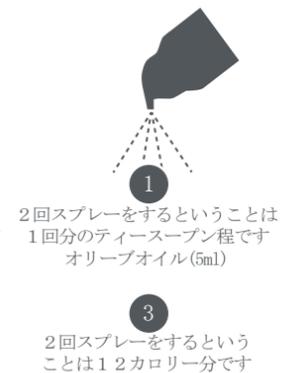
理想の解決：

- シェフ
- プロのような食事
- グルメな人
- 健康とフィットネスに関心のある顧客

入手可能：



スプレー  
200ml



1  
2回スプレーをするということは  
1回分のティースプーン程です  
オリーブオイル(5ml)

3  
2回スプレーをするという  
ことは12カロリー分です



## ゴールドライン オリーブ

オリーブの種類ゴールドコレクションとオリーブの混合は全ての料理を構成する

- ・手摘みすることで 繊細な新鮮さを保持する
- ・塩でマリネされる
- ・自然な色
- ・化学物質のトリートメントなし
- ・新鮮な、みずみずしい、濃厚な味わいと香り
- ・食事に完璧に追加する

- ✓ 100%手摘み
- ✓ 防腐剤の入っていない
- ✓ 抗酸化物質、鉄、カルシウム、ビタミンA、繊維が豊富

入手可能：



## オーガニックライン オリーブ

良いグルメの詰め合わせ手摘みの有機栽培のオリーブそしてエコを考慮しています

- ・ Kalamata PDO オリーブ
- ・ 穴の開けられたKalamata オリーブ
- ・ 混合されたギリシャのオリーブ
- ・ ギリシャの緑のオリーブ
- ・ Kalamataオリーブのオリーブペースト

- ✓ 100%有機栽培のギリシャ産
- ✓ 100%手摘み
- ✓ 防腐剤の入っていない

入手可能：



NEW  
LINE

## オリーブスナック

スナック  
外家

健康、自然、持ち歩きやすいどこにでもスナックを持っていけます。

ILIADA オリーブスナックは手で詰められ、塩分がなくスマートな再封可能なジッパー付きの持ち運びに便利な袋で常に新鮮な状態を保ちます。

レシピ:

- ・ 穴の開けられたKalamata オリーブ
- ・ 緑のオリーブ採取場
- ・ ハーブと混合オリーブ採取場
- ・ 辛い緑のオリーブ採取場

- ・ 常に新鮮
- ・ 100%自然製品
- ・ ビーガン
- ・ グルテンフリー

入手可能:



DOYBAGS  
120g, 170g



## 減塩オリーブ

減塩すること  
でヘルシーに  
食べる

ILIADAは減塩オリーブを含み40%の塩分がILIADA ゴールドライン よりもカットされ、完璧な選択とフィットネスプログラムや特別な食事に使われます。

レシピ:

- ・ そのままのKalamataオリーブ
- ・ 穴の開けられた緑のオリーブ
- ・ 穴の開けられたKalamataオリーブ
- ・ スライスされた緑のオリーブ
- ・ スライスされたKalamataオリーブ
- ・ 混合されたそのままのオリーブ
- ・ そのままの緑のオリーブ
- ・ 混合された穴の空いたオリーブ

- ・ 一価不飽和脂肪を含む
- ・ ポリフェノールの源
- ・ ビタミンEの源
- ・ 食物繊維を含む

入手可能:

ジャー  
370g





## プラチナライン オリーブ

- ・ 最上級の品質 穴の開けられたKalamataオリーブは手摘みされ、塩とオーガニックビネガーと水につけられています
- ・ 緑の穴の開けられたオリーブは硬い手触りで苦く草の匂いのする味で収穫されています
- ・ 塩分とオーガニックビネガーによりKalamataの美味しい混合は、黒と緑のオリーブが詰められています
- ・ Kalamataオリーブのグルメの広がり、特有の料理を準備するのにKalamataオリーブオイルで高めます。なめらかで簡単に広がる！



- 100%有機栽培のギリシャ産
- 100%手摘み
- 防腐剤の入っていない



入手可能：

ジヤー  
370g、184g、135g



## ビネガー

繊細で洗練された仕上がりのあるビネガーの新しいシリーズ。

味の種類：

- ・ バルサミコ酢
- ・ リンゴ酢
- ・ 赤酢
- ・ ざくろのバルサミコ酢
- ・ バスサミコクリーム
- ・ イチジクのバスサミコクリーム



- 100%ギリシャのぶどう
- 干しぶどうから抽出されたバルサミコ酢
- 自然な甘さと安定した色

入手可能：

ガラス瓶 250ml  
ペットボトル 250ml



# 前菜

地中海の素晴らしい味を体験してください。  
この前菜コレクションはテーブルに独特の色合いをもたせます。



- ／ 日干しトマト
- ／ ケーパー
- ／ ぶどうの葉詰め
- ／ ミニブドウの葉詰め
- ／ ジャイアントビーン
- ／ ヒヨコマメ



入手可能：

日干しトマト	250gr	ケーパー	100gr、280gr	ぶどうの葉詰め	280gr	ミニブドウの葉詰め	280gr	ジャイアントビーン	280gr
ジャー	250gr	ジャー	100gr、280gr	ジャー	280gr	ジャー	280gr	ジャー	280gr
	2kg				2kg		2kg		280gr

# AWARDS

2020



**Extra Virgin Olive Oil of the year 2020**  
ILIADA Kalamata PDO and ILIADA Organic EVOO



**Prestige Gold Medal Israel**  
ILIADA Single Estate Organic EVOO  
ILIADA Organic EVOO



**Grand Prestige Gold Medal Israel**  
ILIADA Kalamata PDO



**Gold Medal London**  
ILIADA Kalamata PDO  
ILIADA Organic EVOO



**Gold Medal New York**  
ILIADA Kalamata PDO  
ILIADA Organic EVOO



**Gold Medal Japan**  
ILIADA Kalamata PDO



**Gold Medal Italy**  
ILIADA Organic EVOO  
ILIADA Single Estate Organic EVOO



**Gold Medal Athens**  
ILIADA Organic EVOO



**Double Gold Medal Athens**  
ILIADA Kalamata PDO



**Silver Medal China**  
ILIADA Kalamata PDO



**Bronze Medal China**  
ILIADA Organic EVOO



**Gold Medal London**  
ILIADA Kalamata Olives  
"Elia Kalamatas PDO"



**Platinum Medal London**  
ILIADA Greek Olive Salad  
ILIADA Kalamata Green Cracked Olives



**Gold Medal Los Angeles**  
Single Estate Packaging

